OFFICIAL GAZETTE
EXTRAORDINARY
OF SOUTH WEST AFRICA

BUITENGEWONE
OFFISIËLE KOERANT
VAN SUIDWES-AFRIKA

PUBLISHED BY AUTHORITY — UITGAWE OP GESAG

R0,30 Friday 23 June 1989 WINDHOEK Vrydag 23 Junie 1989 No. 5737

Advertisements

PROCEDURE FOR ADVERTISING IN THE OFFICIAL GAZETTE OF SOUTH WEST AFRICA

1. The *Official Gazette* Extraordinary containing advertisements, is published on every Friday. If a Friday falls on a Public Holiday, the *Official Gazette* is published on the preceding Thursday.

2. Advertisements for publication in the *Official Gazette* must be in the language in which it is to be published and be addressed to the Official Gazette Office, P.B. 13200, Windhoek, 9000, or be delivered at Room 27, Cohen Building, Windhoek, not later than 15h00 on the ninth working day before the date of publication of the *Official Gazette* in which the advertisement is to be inserted.

3. Advertisements are published in the *Official Gazette* for the benefit of the public. Translations, if desired, must be furnished by the advertiser or his agent.

4. Only legal advertisements shall be accepted for publication in the *Official Gazette* and are subject to the approval of the Secretary: Civic Affairs and Manpower who may refuse the acceptance or further publication of any advertisement.

5. The Secretary: Civic Affairs and Manpower reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.

6. Advertisements must as far as possible be typewritten. The manuscript of advertisements must be written on one side of the paper only and all proper nouns plainly inscribed. In the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can only be reprinted on payment of the cost of another insertion.

7. No liability is accepted for any delay in the publication of advertisements/notices, or for the publication of such on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is accepted in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

8. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Administrator-General as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

Advertensies

PROSEDURE VIR ADVERTENSIES IN DIE OFFISIËLE KOERANT VAN SUIDWES-AFRIKA

1. Die Buitengewone *Offisiële Koerant* wat advertensies bevat, verskyn elke Vrydag. Indien 'n Vrydag op 'n Openbare Feesdag val, verskyn die *Offisiële Koerant* op die voorafgaande Donderdag.

2. Advertensies vir publikasie in die *Offisiële Koerant* moet in die taal waarin dit sal verskyn aan die Offisiële Koerantkantoor, P.S. 13200, Windhoek 9000 geadresseer word of by Kamer 27, Cohengebou, Windhoek, ingehandig word nie later nie as 15h00 op die negende werksdag voor die verskyning van die *Offisiële Koerant* waarin die advertensie geplaas moet word.

3. Advertensies word vir die openbare voordeel in die *Offisiële Koerant* gepubliseer. Vertalings moet deur die adverteerder of sy agent verskaf word indien verlang.

4. Slegs regsadvertensies word vir publikasie in die *Offisiële Koerant* aanvaar en is onderworpe aan die goedkeuring van die Sekretaris: Burgersake en Mannekrag wat die aanvaarding of verdere publikasie van 'n advertensie mag weier.

5. Die Sekretaris: Burgersake en Mannekrag behou hom die reg voor om die kopie te redigeer, te hersien en oortollige besonderhede weg te laat.

6. Advertensies moet sover moontlik getik wees. Die manuskrip van advertensies moet slegs op die een kant van die papier geskryf word en alle eiename moet duidelik wees. In gevalle waar 'n naam weens onduidelike handskrif foutief gedruk word, kan die advertensie slegs herdruk word as die koste van 'n nuwe plasing betaal word.

7. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir enige vertraging in die publikasie van advertensies/kennisgewings, of die publikasie daarvan op 'n ander datum as die datum deur die adverteerder bepaal nie. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar ten opsigte van enige redigering, hersiening, weglatings, tipografiese foute en foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan nie.

8. Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat voortvloei uit enige aksie wat weens die publikasie hetsy met of sonder enige weglating, foute, onduidelikhede of in watter vorm ookal, van 'n kennisgewing teen die Administrateur-generaal ingestel word.

9. The subscription for the *Official Gazette* is R25 plus GST per annum, post free in this territory and the Republic of South Africa, obtainable from Star Binders and Printers, P.O. Box 56, Windhoek, 9000. Postage must be prepaid by overseas subscribers. Single copies of the *Official Gazette* are obtainable from Star Binders & Printers, P.O. Box 56, Windhoek 9000, at the price as printed on copy. Copies are kept in stock for two years only.

10. The charge for the insertion of notices is as follows and is payable in the form of cheques, postal or money orders:

LIST OF FIXED TARIFF RATES

STANDARDISED NOTICES	*Rate per insertion* R
Transfer of business	3,25
Deeds: Lost documents	6,00
Business notices	5,00
Administration of Estates Acts Notices, Forms J. 187, 193, 197, 295, 297, 517 and 519	2,00
Third party insurance claims for compensation	2,50
Insolvency Act and Company Acts Notices: J. 28, J. 29. Forms 1 to 9	4,00
N.B. — Forms 2 and 6 — additional statements according to word count table, added to the basic tariff.	
Change of name (four insertions)	60,00
Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser)	2,00
Unclaimed moneys — only in the *Official Gazette* Extraordinary, closing date 15 January (per entry of "name, address and amount")	0,80
Butchers' notices	5,00
Slum Clearance Court Notices, per premises	4,00
Lost life insurance policies	2,00

NON-STANDARDISED NOTICES	
Company notices:	R
Short notices: Meetings, resolutions, offers of compromise, conversions of companies, voluntary windings-up, etc.: closing of members' registers for transfer and/or declarations of dividends	11,00
Liquor Licence Notices (In *Official Gazette*, Extraordinary viz. (June/Tvl; November/Cape; January/O.F.S.; April/Natal), per bilingual application	7,00
Declaration of dividends with profit statements, including notes	25,00
Long notices: Transfers, changes in respect of shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations	37,00
Trade marks in South West Africa	11,00
Liquidators' and other appointees' notices	7,00

9. Die jaarlikse intekengeld op die *Offisiële Koerant* is R25 plus belasting posvry in hierdie gebied en die Republiek van Suid-Afrika, verkrygbaar by Star Binders & Printers, Posbus 56, Windhoek, 9000. Oorsese intekenaars moet posgeld vooruitbetaal. Enkel eksemplare van die *Offisiële Koerant* is verkrygbaar van Star Binders & Printers, Posbus 56, Windhoek, 9000 teen die prys soos gedruk op eksemplaar. Eksemplare word vir slegs twee jaar in voorraad gehou.

10. Die koste vir die plasing van kennisgewings is soos volg en is betaalbaar by wyse van tjeks, wissels, pos- of geldorders:

LYS VAN VASTE TARIEWE

GESTANDAARDISEERDE KENNISGEWINGS	*Tarief per plasing* R
Oordrag van besigheid	3,25
Aktes: Verlore dokumente	6,00
Besigheidskennisgewings	5,00
Boedelwettekennisgewings: Vorms J. 187, 193, 197, 295, 297, 517 en 519	2,00
Derdepartyassuransie-eise om skadevergoeding	2,50
Insolvensiewet- en maatskappywettekennisgewings: J. 28, J. 29. Vorms 1 tot 9	4,00
L.W. — Vorms 2 en 6 — bykomstige verklarings volgens woordetaltabel, toegevoeg tot die basiese tarief.	
Naamsverandering (vier plasings)	60,00
Naturalisasiekennisgewings (insluitende 'n herdruk vir die adverteerder)	2,00
Onopgeëiste geld — slegs in die Buitengewone *Offisiële Koerant* sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywings van "naam, adres en bedrag")	0,80
Slagterskennisgewings	5,00
Slumopruimingshofkennisgewings, per perseel	4,00
Verlore lewensversekeringspolisse	2,00

NIE-GESTANDAARDISEERDE KENNISGEWINGS	
Maatskappykennisgewings:	R
Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van skikking, omskepping van maatskappye, vrywillige likwidasie, ens.: sluiting van lederegisters vir oordragte en/of verklarings van dividende	11,00
Dranklisensiekennisgewings (in Buitengewone *Offisiële Koerante*, t.w. (Junie/Tvl.; November/Kaap; Januarie/OVS; April/Natal) per tweetalige aansoek	7,00
Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit	25,00
Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflossings, besluite, vrywillige likwidasies	37,00
Handelsmerke in Suidwes-Afrika	11,00
Likwidateurs en ander aangesteldes se kennisgewings	7,00

SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES:

Sales in execution	18,00
Public auctions, sales and tenders:	
Up to 75 words	6,00
76 to 250 words	15,00
251 to 350 words	23,00

ORDERS OF THE COURT:

Provisional and final liquidations or sequestrations	14,00
Reduction or change in capital mergers, offers of compromise	37,00
Judical managements, *curator bonis* and similar and extensive *rule nisi*	37,00
Extension of return date	4,00
Supersession and discharge of petitions (J. 158)	4,00

11. The charge for the insertion of advertisements other than the notices mentioned in paragraph 10 is at the rate of 56c per cm double column. (Fractions of a cm must be calculated as a cm).

12. No advertisements shall be inserted unless the charge is prepaid. Cheques, drafts, postal or money orders must be made payable to the Secretary: Civic Affairs and Manpower.

GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE:

Geregtelike verkope	18,00
Openbare veilings, verkope en tenders:	
Tot 75 woorde	6,00
76 tot 250 woorde	15,00
251 tot 350 woorde	23,00

ORDERS VAN DIE HOF:

Voorlopige en finale likwidasies of sekwestrasies	14,00
Vermindering of verandering in kapitaalsamesmeltings, aanbod van skikking	37,00
Geregtelike besture, *kurator bonis* en soortgelyke en uitgebreide bevel *nisi*	37,00
Verlenging van keerdatum	4,00
Tersydestellings en afwysings van petisies (J. 158)	4,00

11. Die koste vir die plasing van advertensies, behalwe die kennisgewings wat in paragraaf 10 genoem word. is teen die tarief van 56c per cm dubbelkolom. (Gedeeltes van 'n cm moet as volle cm bereken word).

12. Geen advertensie word geplaas tensy die koste nie vooruitbetaal is nie. Tjeks, wissels, pos- en geldorders moet aan die Sekretaris,: Burgersake en Mannekrag betaalbaar gemaak word.

Form/Vorm J187

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35(5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated)* in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated)* from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Master and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Master concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

83/89 EWALD Peter (Werner), 340522 50 4700 8, Windhoek. Windhoek. Mr. Klaus Nieft, Keller & Neuhaus Trust Co (Pty) Ltd. P.O. Box 156, Windhoek, 9000.

178/89 ALBERTS Philuppus Petrus Hermanus, 180802 01 0010 0, Plaas Winkelhaak, distrik Gobabis, Gobabis, Windhoek. F M Oehl Trust, Posbus 133, Windhoek 9000.

163/89 VON SOLMS Frans Andries, 190614 5001 001, Plaas Afguns, distrik Gobabis, Martha Jacoba Aletta von Solms, Gobabis, Windhoek. F M Oehl Trust, Posbus 133, Windhoek.

119/89 TALJAARD Christian Marthinus, 120202 01 0024 5, 14 Swartmosselstr. Hentiesbaai 9000. Eerste, Swakopmund, Windhoek. Bank Windhoek Bpk., (Boedel en Trust Afdeling), Posbus 15, Windhoek 9000.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENING IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35(5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplikate van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld)* in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meester en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld)* vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meester ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

61/89 GULTIG Hedwig Marianne, 120606 01 0009 9, Susanne-Grau Ouetehuis-Windhoek. Windhoek. Bank Windhoek Bpk, Posbus 15, Windhoek 9000.

563/88 VORSTER Jan Adriaan, 261202 5008 00 4, Hentiesbaai. Swakopmund, Windhoek. Bank Windhoek Bpk., (Boedel en Trust Afdeling), Posbus 15, Windhoek 9000.

94/89 VIVIERS Johanna Maria Sophia, 240801 0019 00 1, Keetmanshoop. Hendrik Joachim Viviers, 240522 01 0009 7. Keetmanshoop, Windhoek. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek, 9000.

88/89 FRAUSCHER Brigitte Maria, 501112 0086 10 5, Otjiwarongo. Ernst Frauscher, 440421 0100 06 6. Otjiwarongo, Windhoek. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek.

18/89 KIRSTEN Sybrand Abraham, 040506 5008 00 6, in lewe van Mariental. Elsje Helena Kirsten, 080829 00 1300 8, Mariental, Windhoek. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek.

127/89 ROBBERTS Joseph Jacobus, 050324 5002 00 4, Outjo. Elizabeth Magdalena Johanna Cornelia Robberts, 110101 1891 00 8, Outjo. Windhoek. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek, 9000.

580/87 KRUGER Petrus Paulus Jacobus, 170320 5010 00 0, Lüderitz. Johanna Elizabeth Kruger, 240211 01 0009 2, gewysigde, Lüderitz. Windhoek. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek.

Form/Vorm J 193

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, whithin 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of *claims if other than 30 days.*

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gereken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede, familienaam en voorname van oorlewende eggenoot(e), geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings *indien anders as 30 dae.*

230/89 HELLMANN Fritz Gustav, Windhoek, 1914-09-14, 140914 01 0010 5, Number 52 Bismarck Street Windhoek 9000. 19th of May 1989. Peter Frank Koep of Messrs. P.F. Koep and Company, First Floor Acme Corner, Kasino Street, Windhoek 9000, P.O. Box 3516.

172/89 LUSSE Carolina Johanna, Kaapstad, 10 Januarie 1931, 310110 0017 006, Huis Mangetti Tsumeb, Huis 73, Kombat. 8 Desember 1988. Die Bestuurder, Bankorptrust Beperk, Posbus 680, Bellville, 7535.

DORN SCHNIRRING Joan Julia, Windhoek, 14/9/1924, 2409140100111, Mariental, 14/5/1989. Standard Bank SWA Ltd. (Registered Bank) Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek 9000.

157/89 PRETORIUS Jacobus Johannes, Windhoek, 1 Julie 1924, 240701 0100 095, Kanonschoot, Omitara. 27 Maart 1989. Anna Maria Pretorius, 7 Februarie 1930, 300207 0100 153. Bloemfontein Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy Beperk, Posbus 77, Bloemfontein.

Form/Vorm 2

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, section 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and section 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estate or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company: the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purpose of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waar 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

W2/89 Grootfontein Ingenieurswerke (Edms) Bpk (In Liquidation), Wednesday 5th July, 1989 at the office of the Master of the Supreme Court at 10h00. Second meeting of creditors. Security Trust (SWA) (Pty) Ltd, P.O. Box 3599, Windhoek, 9000.

Form/Vorm 1

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections 40(3), 56(3) and 77 of the Insolvency Act, 1936, sections 129, 179 and 182 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, as the case may be and the persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and address of trustee or liquidator and date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels 40(3), 56(3) en 77 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 129, 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926 en artikels 339, 366, 375(5) (b) en 402 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die persone hieronder vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddelik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal. Byeenkomste van skuldeisers of kontributante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en adres van kurator of likwidateur, en datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddelik moet geskied nie.

W8/89 Insolvent Estate J.G. Breitenbach, I.R. McLaren Trustee Investment Trust Co (Pty) Ltd, P O Box 21204, Windhoek. Wednesday 12 July 1989 at 10h00 at the office of the Master of the Supreme Court Windhoek Second Meeting of Creditors. Investment Trust Co (Pty) Ltd, P O Box 21204, Windhoek.

Form/Vorm 4

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 108(2) of the Insolvency Act, 1936, section 136(2) of the Companies Act, 1926, and section 406(3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Master and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the dates mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

LIKWIDASIE REKENINGE EN PLANNE VAN DISTRIBUSIE OF KONTRIBUSIE REKENING IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 108(2) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 136(2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 406(3) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasie- distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval, hieronder vermeld ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê in die kantore van die Meester van Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laaste is.

W17/87 Insolvent Estate W.R. Tschudin, Third and Final Liquidation and Distribution Account. At the office of the Master of the Supreme Court Windhoek and the Magistrate, Magistrate's Court Tsumeb for a period of 14 days as from the 23 June 1989. Investment Trust Co (Pty) Ltd. P.O. Box 21204, Windhoek, 9000.

W17/89 Sonneneck (Proprietary) Limited in Voluntary Liquidation. First and Final Liquidator's Liquidation, Distribution and Contribution account, Windhoek. Klaus Nieft - Liquidator c/o Keller & Neuhaus Trust Co (Pty) Ltd. P.O. Box 156, Windhoek, 9000.

W9/87 Insolvente Boedel Carel Sebastiaan Prinsloo. Eerste en Finale Likwidasie- en Distribusierekening, Windhoek, Keetmanshoop. J A Botma, Kurator, Posbus 38, Keetmanshoop.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN WINDHOEK

GEHOU TE WINDHOEK **SAAK NR 3871/89**

In die Saak tussen

SWA BOUVERENIGING **EISER**

en

TREVOR JOHAN DAWSON **Verweerder**

VERKOPING IN EKSEKUSIE

In die bogenoemde aangeleentheid sal 'n verkoping gehou word op **WOENSDAG die** 12e **JULIE 1989** om **09h00** in die voormiddag te die ingang van die woonhuis geleë te Erf 785, Olympia Dorp, Windhoek van die volgende eiendom:

SEKERE	**ERF 785 (DEEL NR 2, DEELPLAN NR 6/1988, GEBOU BEKEND AS ADÉLESHUIS), OLYMPIA:**
GELEË	**IN DIE MUNISIPALITEIT VAN WINDHOEK;**
GROOT	**160 VIERKANTMETERS;**

VOORWAARDES VAN VERKOPING:

1. Die verkoping is onderhewig aan die terme en voorwaardes van die Wet op Landdroshowe Nr 32 van 1944 en die eiendom word "voetstoots" verkoop en soos dit staan en onderhewig aan die voorwaardes van die Titelakte.

2. Een-tiende van die koopprys moet in kontant betaal word onmiddellik nadat die eiendom verkoop is en die balans van die koopprys tesame met rente daarop bereken teen 19% per jaar, maandeliks vooruit bereken, moet betaal word teen oordrag en welke oordrag so spoedig doenlik na die verkoping sal geskied.

3. Die volgende verbeterings is op die eiendom aangebring (alhoewel niks in hierdie verband gewaarborg word nie): 'n Steenmuuromheinde enkelverdieping steenmuurwoonhuis met sinkdak en celotex plafon, bestaan uit 3 slaapkamers, 2 badkamers, eetkamer, sitkamer, kombuis, spens en 1 motorhuis. Geen ander buitegeboue. Vloer van woonhuis bedek met matte en teëls. Daar is ook 'n kombuiswerf. Hoofgebou met Munisipale water- en kragtoevoer voorsien.

4. Die volledige voorwaardes van verkoping sal ten tye van die verkoping uitgelees word en mag voor die verkoping te die **kantoor van die Geregsbode, WINDHOEK,** en die **SWA Bouverenigiging** geïnspekteer word.

5. **Geliewe daarop te let dat alleenlik GEDEELTE 2 van die gebou bekend as Adéleshuis vir verkoping aangebied word.**

HOWARD & WASSERFAL
EISER SE PROKUREURS
2DE VLOER
CRAIGMYLE GEBOU
KAISERSTRAAT
POSUBS 338
WINDHOEK

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN TSUMEB

GEHOU TE TSUMEB

In die saak tussen: **Saak Nr. 220/88**

NICTUS EDMS BEPERK **Eiser**

en

F.S. DE KLERK **Verweerder**

KENNISGEWING VAN GEREGTELIKE VERKOPING

Ter uitvoering van 'n Vonnis toegestaan in die bogemelde Hof gedateer 22 JULIE 1988 sal die roerende goedere hieronder vermeld, deur die Geregsbode, verkoop word op 1 JULIE 1989 om 10h00 te Erf 12, Eros, Omurambaweg 29, Windhoek.

1. 1 × SANYO HOËTROUSTEL
2. 1 × SUPERSONIC PLATESPELER

TERME VAN VEILING:

VOETSTOOTS EN KONTANT AAN HOOGSTE BIEËR.

GEDATEER TE TSUMEB op hede die 29ste dag van MEI 1989.

F.A. PRETORIUS
VAN SITTERT & PRETORIUS
Prokureurs vir Eiser
SAFARISENTRUM,
JORDAANSTRAAT
Posbus 52
TSUMEB 9000

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH WEST AFRICA

WINDHOEK, FRIDAY 9 JUNE 1989

BEFORE THE HONOURABLE MR JUSTICE HENDLER

In the matter between

GERO HANS GERHARD KUBISCH APPLICANT

and

QUICK BRICK (PROPRIETARY) LIMITED RESPONDENT

Upon the Motion of Mr Maritz, Counsel for the Applicant, and upon reading the Notice of Motion and other documents filed of record.

IT IS ORDERED

1. That the abovenamed Respondent Company be and is hereby placed under Provisional Liquidation.
2. That a Rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to show cause, if any, to this Court on the **13th JULY 1989, at 10h00** why the said Respondent Company should not be placed under final winding up oder; and
3. That service of this rule be effected upon the Respondent Company at its registered Head Office and by publication forthwith once in the Official Gazette, The Republikein and the Windhoek Advertiser newspapers.
4. That the cost of this Application, be costs in liquidation.

BY ODER OF THE COURT
REGISTRAR
(DR WEDER, KRUGER & HARTMANN)

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH WEST AFRICA

In the matter between:

FIRST NATIONAL BANK LIMITED PLAINTIFF

and

OSCAR MENGO DEFENDANT

NOTICE OF SALE IN EXECUTION

A SALE IN EXECUTION will be held by public auction at 9h00 on Wednesday the 5th day of JULY 1989 at Erf 3444, BARLEY Street, Katutura, at which there will be sold in execution as a result of an attachment made on the 10th day of May 1989 under a Writ of Execution issued on the 5th day of May 1989 by the abovenamed FIRST NATIONAL BANK LIMITED (Plaintiff) against OSCAR MENGO (Defendant)

CERTAIN Erf Number 3444, Barley Street, Katutura

SITUATE In the Municipality of Katutura Registration division "K"

SIZE 750 Square metres

PROPERTY HELD BY DEED OF TRANSFER NUMBER T854/1988

TERMS: "Voetstoots", cash to the highest bidder.

DATED at WINDHOEK on this 16th of June 1989.

MESSERS. P.F. KOEP AND CO.

PER: P.F. KOEP
ATTORNEYS FOR PLAINTIFF
FIRST FLOOR
ACME CORNER
KASINO STREET
WINDHOEK

KENNISGEWING

Geliewe kennis te neem dat VEERTIEN DAE na publikasie hiervan, aansoek gedoen sal word by die Handelslisensiehof vir die distrik Otjiwarongo, gehou te Otjiwarongo, vir die oordrag van die ALGEMENE HANDELAARS-, SLAGTER- EN VARS PRODUKTE Handelslisensies gehou deur SETH JACOBUS LOUW te Erf Nr 28, St. George's-straat 6, Otjiwarongo onder die naam van OTJIWARONGO SLAGHUIS na ABRAHAM PETRUS VAN SCHALK-WYK SMIT wie onder dieselfde naam op die dieselfde perseel vir sy eie rekening besigheid sal doen.

DATEER EN GETEKEN TE OTJIWARONGO HIERDIE 13de DAG VAN JUNIE 1989.

A. DAVIDS & KIE
Prokureurs vir Applikant
Posbus 11, Otjiwarongo

Printed by
JOHN MEINERT (PTY) LTD.
Obtainable from
STAR BINDERS & PRINTERS
P.O. Box 56, Windhoek
South West Africa

Gedruk deur
JOHN MEINERT (EDMS) BPK.
Verkrygbaar by
STAR BINDERS & PRINTERS
Posbus 56, Windhoek
Suidwes-Afrika